

# BAJAI UJSÁG

zeti Muzzeum Széchenyi  
könyvtára  
Budapest

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL  
BAJA, GRÓF ZICHY BÓDOG-TÉR 8. SZ.  
TELEFONSZÁM: 45.

FELELŐS SZERKESZTŐ  
**DR. MAMUSICH JÓZSEF**

ELŐFIZETÉS EGY HÓNAPRA 2.80 fillér.  
FÉL ÉVRE 16.— P. EGÉSZ ÉVRE 32.— P.  
Vasárnapi és csütörtöki számra előfizetés havl P.

## Őszinteség hiánya

A világ gazdasági életének tengerét szörnyű viharok korbácsolják. Tornádó, ciklon, tájfun és egyéb orkánok minden magzatja szabadult láncairól s játékszerként dobálja a nemzetek gazdasági hajóit, tépi, szaggatja a vitorlákat és ropogatja a hajók bordázatát.

A kormányosok arcát sötét gond terhe üli meg. Ereikben megfagy a vér s aggódó tekintettel kémlelik az eget boltozatját, vajjon fölszakadnak-e a vészterhes felhők karpitjai s fölcsilan-e valahonnan biztató reménység, amely a vészes viharokból kivezető utat megmutatná.

A kormányosok aggódnak. Nem a viharoktól félnek, ezekhez hozzáedződtek idegeik, de remegnek, mert most nem a természet elemeivel, hanem az emberi természet viharaival kell megbirkóznok.

Félnek a matrózoktól, félnek az utasoktól, a vezetésükre bizott népek millióitól, akik kísérteties zugással és mélyről felhörgő morajlással figyelnek a kormányosok felé, akik nem képesek csendes vizekre, nyugodt kikötőkbe vezetni a gondjaikra bizott gályákat.

Tárgyalások folynak Párisban, összehujva tanácskoznak Londonban, röpti a szót, a gondolatot, az ötletet a drót, a rádió, a táviró, futárok iramlanak, pénzemberek, szakértők jönnek-mennek, kenetteljes kijelentések sziporkáznak, egymást dicsérő nyilatkozatok hangzanak el — közben a gazdasági élet egészen oldalra billen s küszöbön a veszély, hogy elmerül az anarchia és a esőd hullámaiban.

Az ember megrendülve áll meg e roppant nagyknak látszó erőfeszítés előtt és kétkedve tekint a világ okosai, a népek intézői felé. Hogyan? hát annyi hirdetett jóakarattal mellett sem tudják megtalálni a válságból kivezető utat?

Nem! A felelet csak ez lehet Nem fogják megtalálni a válság megoldását mindaddig, amíg a háborgó vizekre rá nem öntik az őszinteség csillapító, csendesítő olaját. Addig háborogni fog a világ s addig nincsen meg-

nyugvás, nincsen béke és nincsen megoldás, mert az alattomoság, a ravaszság, a kétszínűség eltorlaszolva tartják a zürzavarból, a gazdasági válságból kivezető utakat.

## A hét hatalom konferenciája véget ért A lapoknak adott nyilatkozatok szerint mindenki meg van elégedve

*A zárt ajtók mögött napokig tartó, éjjel-nappal kimerítő londoni konferencia véget ért. Elfogadták a közbevetett amerikai javaslatot, s ezzel megnyitották a gazdasági élet javulásának útját. A hangulat bizakodó, s a nemzeteknek egymásközi viszonya az utolsó néhány nap közvetlen tanácskozásai folyamán határozottan javult. Minden remény megvan ahhoz, hogy Európa nagyobb megrázkodtatás nélkül esik túl ezen a válságon, amelyből kivezető utat oly sok jó akurattal keresik a népek intézői.*

*A német válság egyelőre megoldást nyert azzal, hogy az államok és bankok nem mondják föl a rövid lejáratú hiteleket, s így ezzel megteremtették az alapot arra, hogy Németország ügyeivel kimerítően foglalkozzanak és azok szanálására a célravezető intézkedéseket megállapíthassák.*

## Ujabb föltűnést keltő magyar találmány A kövek megolvaszthatók

Csak a minap adtunk hírt arról a föltűnést keltő magyar találmányról, a száraz tűzoltásról, mellyel oly nagy sikert ért el a magyar tűzoltóság Párisban, s már is egy újabb rendkívüli magyar találmányról adnak tudósítást a holland lapok. Nem kevesebbről van szó, mint arról, hogy egy Komlós nevű magyar mérnöknek sikerült olyan különleges eljárási módot kieszelni, amellyel cseppfolyássá teszi a köveket.

A hírt föntartással közöljük de ha ez valóban így van s a találmány megfelel ama várakozásoknak, amit

hozzáfűznek az utburkolás terén, de az építkezés terén is beláthatatlan fejlődési irány kibontakozását várhatjuk.

Ha a találmány csakugyan beválik és a gyakorlati életbe bevihető lesz, akkor a közlekedés kérdése olyan határkőhöz jut, amely véget vethet az utmizériáknak, leszállítja az építési költségeket, majdnem kiktűszöböl a fönttartási kiadásokat, s ezzel lehetővé teszi, hogy minden emberlakta hely kifogástalan utakkal kapcsolassék a gazdasági és kulturális élet gócpontjaiba.

## A gazdasági válság oka nem a magyar kormány politikájában keresendő A kivételes rendszabályok a külföldi szakemberek véleménye és tanácsa alapján adattak ki

A képviselőház megalakult, megis tartotta első ülését, amelyen meginterpellálták a kormányt a gazdasági helyzetről és a tett korlátozó intézkedésekről.

Bethlen István az interpellációra adott válaszában kijelentette, hogy rendkívüli viszonyok uralma alá kerültünk, de a kritikus helyzetnek nem a kormány politikája az oka, hanem folyamánya ez annak a súlyos világkrízisnek, amely a világ

minden államának életére ránehezedik.

Ennek a világkrízisnek folyamánya volt az osztrák Kreditanstalt bukása, ami pedig mindenféle tőke-elvonást eredményezett s a Magyar Nemzeti Bank devizaállományának apadásához vezetett. A kormány ezért szükségesnek tartotta a fizetések bankja intézőihez fordulni s az angol, francia és amerikai szakemberekkel folytatott tanácskozások

után és ezeknek javaslata alapján jöttek létre a kivételes intézkedések, amelyeket a kormány fönttart mindaddig, amíg a külföldi helyzet alakulása lehetővé nem teszi ezen rendszabályok hatályon kívül helyezését. Hogy ez meddig tart, arra feleletet nem adhat, de amíg a gazdasági helyzet parancsolóan követeli a kivételes és rendkívüli intézkedéseket, addig azok alkalmazásától el nem tekinthet. A szükséges intézkedések megtételére törvényhozási fölhatalmazást fog kérni, egyuttal fölhív mindenkit, hogy őrizzék meg nyugalmukat s fölös idegeskedéssel ne nehezítsék a helyzetet.

## Szent Imre tér

Mástél esztendővel ezelőtt, amikor a város polgársága azt hitte, hogy a szépen kitervezett gimnázium hamarosan ott fog diszelegni a Petőfi-utca derekán, — elhatározta a közgyűlés, hogy a Petőfi-utcának a gimnáziumtól elhuzódó részét Szent Imre utcának nevezi el. A közgyűlés határozata óta eltelt másfél év csalódást hozott. Az új gimnáziumból nem lett semmi, kárba veszett a szép terv, s elvesztette jelentőségét az új utca elnevezés, amelyet éppen a gimnáziumra, az ifjúságra való tekintettel választottak.

A gimnázium maradt a régi helyen, s azért a közgyűlés most akként vélte megvalósítani eredeti gondolatát, hogy az előtte elterülő Kazinczi teret Szent Imre térre változtatja át, s egyuttal ezzel róttá le a megemlékezés kötelességét a magyar ifjúság védszentjével, Szent Imrével szemben is, akinek halála fordulóját a múlt évben ünnepelte az ország.

— A bajai Szt. Ferencrendi zárdából Amerikába. A hatalmas Szt. Ferencrend körében szokott elhelyezés a bajai Szt. Ferencieket is érintette. Fr. Balogh Benignussz o. f. m. szerzetest a bajai zárdától egy Amerikai Szt. Ferencrendi zárdába helyezték el. Az elhelyezés az amerikai testvérek kívánságára történt, s így ez egyben kitüntetés is jelent a bajai Szt. Ferenc zárdára.

A nagy, buzgó lélek rövid pár nap mulva utra kel, magával viszi rendtestvérei szeretetét, s elvisz messze földre egy magyar szívet, s ott az idegenben fog tovább dolgozni Istenért és hazáért.

## A polgármester jelentése a városi közgyűlésen

A legutóbb megtartott közgyűlésen előterjesztett polgármesteri jelentés egy részét már ismertettük. Alább közöljük a jelentésnek egyéb adatait is:

### Nekrolog

Elsősorban a részvét érzésével kell megemlékezni Czérnay Imrénél, törvényhatóságunk tagjának tragikus elhunytáról. Czérnay Imre több mint egy negyed századon át volt törvényhatósági bizottságunknak tagja, fáradhatatlan munkás, akit közéleti szereplésének elismeréseként a tek. Törvényhatósági Bizottság örökös taggá választott.

Indítványozom, hogy a gyászoló családdal szemben a tek. Törvényhatósági Bizottság részvétét fejezze ki

### Pénzügyi helyzet

A külföldi kedvezőtlen viszonyok természetesen igen érzékenyen súlyosbítják a magyar állam gazdasági helyzetét is, úgy, hogy mélyreható intézkedéseket kellett tenni az állam pénzügyi helyzetének védelme érdekében.

Ennek következtében városunk is fokozottan sanyál a nehéz helyzetet. A kereskedelem, ipar, mezőgazdaság nehéz küzdelmet folytat, Bevételeink minden vonalon, néhol veszélyes mértékben visszaestek. Az első félév eredménye is ez alapon a második félévben remélhető bevételei a költségvetéssel szemben kerekén 156.000 pengő visszaesést mutat, viszont a kiadásokat legfeljebb 110.000 pengővel tudjuk apasztani. Az 1932. évi költségvetés nyers adatai szerint 50 százalékos pótdadó mellett mintegy 147.000 pengő fedezetlen hiány mutatkozik. A fizetőképesség nagymértékű csökkenése és a tervezet költsön felvételek akadályai az iskolai építkezések folytatását egyelőre

nem engedik meg s így a Flórián-utcai iskola és a Szeremlei-utcai óvoda építését vállalatba adni nem tudjuk.

A város fizetőképességének mindenkor biztosítása végett tisztelettel kérek felhatalmazást arra, hogy végső esetben s ha az előzetes engedélyt már kikérni nem tudjuk, 50.000 pengőig terjedő függőkölcsönt vehessünk fel a pénzügyi bizottság előzetes meghallgatásával és hozzájárulásával.

### Készülődés az augusztus 20-iki ünnepségre

Ma, amikor a komoly lélek tépelődésével keressük azokat a nemzeti és lelki erőket, melyek mélyseges megalázottságunkból felemelnek, a két magyar hős diadalmis sikere visszavarázsolta lelkünk boldog derűjét, édes birodalmát. Ebben a bizalommal, örömmel teljes hangulatban készülünk a szerb megszállás alól történt felszabadulásunk 10-ik évfordulójának megünneplésére.

Ezt az ünnepséget azért üljük meg, hogy tápláljuk a nemzeti szellem és testvériség erejét, hogy keressük a nemzeti egységhez vezető utakat. Nemzeti egységünket azonban csak úgy tudjuk igazolni, lathatóvá tenni, ha elsősorban magyar nevet viselünk.

Erre azért van szükség, mert a magyar név viselése a melegebb, bensőségesebb nemzeti érzést hirdeti és mert ellenségeinkkel szemben a nemzeti összetartozandóság szent akarásának hatalmas erejével léphetünk fel.

A nemzeti egységet tehát az újjáépítő munka sikerének biztosítása végett nemcsak lélekben, de külső megnyilvánulásban is kifejezésre kell juttatni.

Mert, hogy vagyok, arról én tehetek legkevésbé. Hanem azon gondolkodom, hogy miért is kell nekem most gondolkodnom?!

— Barátom! a fejemet most valami úgy fessegeti, hogy majd szét durran, ajkaimon valami fanyar iz ütött magának tanyát, számat néha akkora ásitás gyötri, hogy majd elnyelem önmagamot, pedig 9 kor keltem, reggelizni kellene, de az evésnek még a legtávolabbi, ösködőkben borongó emléke is kínosan marcangol.

— És hogy mindez miért, azt én tudom legkevésbé! Ezen gondolkodom, mégpedig erősen. Tudod, ez nálam meglehetősen szokatlan művelet. Igénybeveszi egész lényemet. Engedj csak engemet oda a szelőra, te meg ülj ide a helyemre. Lefekszek, hogy minden erőmmel gondolkodhassam.

— Hát hogy is volt? Igen-igen. Tegnap disznótoros vacsorán voltam. Hej, öregem, micsoda hurka-kolbács, micsoda töltött káposzta, pörccs turóscsusza, micsoda piros-pozsgás

E helyről is kérem azért Baja város idegenhangzásu nevet viselő polgárait, akiknek lelkében a nemzeti érzés izzó tüze ég, hogy öntudatos és mélyseges magyar lelkiségük igazolásaként viseljenek magyar nevet.

Ha Baja város hazafias közönsége társadalmi állásra való tekintet nélkül kifejezésre juttatja öntudatos nemzeti érzését, úgy a magyar nemzet a legnagyobb elismerés s a legmélyebb hála őszinte érzésével

fogja elismerni, hogy példatadólag mutatta meg Baja város lelkes magyar közönsége azt az utat, amelyen a nemzeti érzés az egységes és diadalmis magyar élet kialakulásához vezethet.

Ennél öntudatosabban, bensőségesebben és eredményesebben a felszabadulás óvfordulóját megünnepleni nem tudjuk.

Ezzel a lelkes fölhívással végződik a jelentés, amelynek üdvös hatása bizonyára nem fog elmaradni.

## Ma délután adja át a minisztertanács előtt Bethlen István gróf az oceánrepülőknél a Lord Rothermer által felajánlott tízezer dollárt

Ma délután fél 5 órakor fogja Bethlen István gróf miniszterelnök ünnepélyesen átadni a két világhírű pilótának Lord Rothermere tízezer dolláros jutalmát. Mint ismeretes az oceánrepülés sikeres befejeztével Rothermere Lord táviratot intézett a miniszterelnökhöz, amelyben írta, hogy örömeire szolgálna, ha 10.000 dolláros jutalmat ő adná át a diadalmis oceánrepülőknél. A tízezer dolláros küldemény most érkezett meg s a miniszterelnök ma délután fél 5 órakor adja át „Justice for Hungary” két hősnél.

## Kifosztották Bukarestben az ott vendégszereplő Salamon Bélaékat Még annyi pénzük sincs, amin hazautazhatnának

Az Európa szerte híres és népszerű Salamon Béla és társulatát, aki legutóbb a bukaresti Mária Regina színházban vendégszerepet, ismeretlen tettesek kirabolták.

Előadás közben míg a társulat minden tagja a színpadon tartózkodott, valaki behatolt az öltözőbe és Salamon Géza pénztárcáját teljesen kiürítette, sőt még az abban lévő nagy értékű briliáns gyűrűt is elvitte. A pénztárcában 1800 pengő, 44.000

lei, és 4000 francia frank volt.

A román hatóságok a nyomozást megindították, de eddig még nem sok sikerrel járt.

Salamonék most teljesen pénztelenül állnak az idegen fővárosban, s még annyi pénzük sincs, amivel hazautazhatnának. Most valószínűleg vagy pénzt varnak, vagy pedig kéri a magyar hatóságokat, hogy valamilyen módon segítse őket minél előbb haza Magyarországra.

hatnám, hogy az ártott meg. De öntözgettem, mégpedig a legnagyobb hozzáértéssel és jóakarattal. Hisz azt mondják, a bor segíti a gyomor munkáját. Tehát a gyomrom okvetlenül megbirkózott a vacsorával. Bőségesen küldözgettem neki a segítséget. A vacsora hát nem árthatott meg. A bor pedig egyenesen orvosságként szerepelt! Megáll az eszem! Hát még az orvosság is megárthat? Ilyen fölfordult világot még Jókai sem látott.

— Látod, ezen gondolkodom én, és sehogysem fogok dülöre jutni. Tudod mi a legszomorubb az egész dologban? Az, hogy az ember hite meginog még az olyan finom orvosságokban is, mint ez a tegnapi kadarka. Mit csepegtessenek a legközelebbi disznótor tetejébe? — ez a kérdések-kérdése.

Kissé elmerengett. Majd hirtelen felült, elvette magát és belerikkantott a levegőbe:

— Elmegyünk és megkérdjük a Pali bácsit.

MIHÁLYFI FERENC.

## Gondolkodom

Még a télen történt. Az egyik vasárnap délelőttön úgy 10 óra körül beállítottam legjobb barát omhoz, hogy magammal vigyem a városba. Roppant fontos ut lett volna ez. Tessék elképzelni: mind a ketten 24 éves fiatal emberek vagyunk, fessék, magas, szál legények, és ami a fő — nőtlének! Hát ezért lett volna olyan roppant fontos az tunk.

Barátom az asztalnál ül. Könyököl. Fejét markolássza. Köszönök. Nem felel. Rászólok. Fel sem áll.

— Mit csinálsz? — kiáltok rá dühösen, mi lelt?

— Gondolkodom, — volt a lemondó felelet. Cogito — barátom, — cogito.

— Ergo vagy! — vágtam rá most már kacagva, mert barátomnak ez a szokatlan ténykedés rosszat sejtetett velem.

— Nem azon gondolkodom én, hogy vagyok-e, vagy hogy miért vagyok! A lidérc törje ezen a fejt!

logokobban kapható és megrendelhető az ÚJ ELER... könyvkérésében

# HIREK

— **Értesítjük Baja város közönségét, hogy üzleteinket július hó 26-tól kezdve szeptember 1-ig vasárnapként egész nap zárva tartjuk. Kérjük az igen tisztelt vevőinket, hogy bevásárlásaikat szombat este 6-óráig eszközölni sziveskedjenek. A bajai könyv- és papírkereskedők.**

— **Beküldött vers.** A fiatal lélek sokszor a versek rithmusain próbálgatja szárnyait, mint az lapunkhoz beküldött „Csüggedőkhöz” című költemény is bizonyítja, amelyben így zengedez a fiatal poéta:

Eleted bús szava jajt kiáltoz.  
Ne csüggedj! s csak imádkozz!  
Sok lelket bánt a fájdalom,  
Lelket tépd, égi bántalom!

Igy próbálgatja a szárnyakat itju barátunk, de azoknak nőni kell még, hogy a magasba emeljék.

— **Rendelet a „Cukrászda” üzletmegjelölés használatáról.** A cukrásziparosok ismételt panaszára a kereskedelemügyi miniszter most kiadott rendeletével a csupán mások által előállított cukrászsüteményeket árusító üzemeknek megtiltotta, hogy üzletük megjelölésére a cukrászda, vagy cukrászüzlet elnevezést használják. A mások által előállított cukrászsüteményeket árusító üzlettulajdonosok üzletük megjelölésére csak a cukrászsütemények árusítása jelzést használhatják. Az augusztus 1-én életbelépő rendelet értelmében a jövőben cukrászda vagy cukrászüzlet jelzést csak az a cukrásziparos használhatja, aki készítményeit maga állítja elő.

— **Anyakönyvi hírek.** A bajai anyakönyvi hivatal bejegyzése szerint június 1-től július 1-ig a születések, elhalálozások száma a következő: született 51, meghalt 52, házassodott 20. A halálozások száma tehát 1-el meghaladja a születések számát.

— **Külföldre szóló pénzküldemények.** A postaigazgatóság közli, hogy a mai naptól kezdve 1 posta-utalványon 200 P-nek megfelelő pénzösszeg küldhető.

— **Július 30-ig zárva marad a tőzsde.** A tőzsdetanács elhatározta, hogy a nemzetközi gazdasági viszonyokra való tekintettel az áru és értéktőzsee osztályt e hó 30-ig zárva tartja.

— **A prágai sakkverseny.** Prágából jelentik: A nemzetközi sakkolimpiász szerdai délelőttjén befejezték a függőjátzmákat. A tizenegyedik forduló után a csapatok állása a következő volt: Csehország 36, Lengyelország 36, Amerika 35 és fél, Ausztria 35 (1), Lettország 34, Németország 32 és fél (2), Jugoszlávia 32 (1), Svédország 31 és fél (1), Magyarország 31 és fél. A délután lejátsszódott tizenötödik forduló ideiglenes eredménye a következő: Ausztria—Lengyelország 2:1 (1), Svédország—Románia 2 és fél:és fél (1), Amerika—Németország 1:1 (2),

## A Magyar Nemzeti Bank 7°-ról 9°-ra emelte a kamatlábat

### A deviza védelem tette szükségessé az intézkedést

Mialatt a nemzetek képviselői sulyos tárgyalásokat folytattak Londonban és gondterhes lélekkel keresték a válság megoldásának kulcsát azalatt mindenütt belsőrendszabályokat léptettek életbe, hogy a nagyobb bajoknak elejét vegyék. Nálunk is megtörténtek a preventív intézkedések a rendkívüli szabályzatokban, s ezen intézkedések tovább

fejlesztését jelenti a Nemzeti Banknak az a határozata, mellyel a kamatlábat egyszerre 2 százalékkal, 7 százalékról 9 százalékra emelte. Ezzel az intézkedéssel kénytelen volt előállni, mert az osztrák bank 10 százalékra emelte a rátát, s így nem maradhatott el a deviza védelemnek ez az egyetlen hatékony ellenszere.

## SPORTHIREK

### Osztrák evezős bajnoki versenyek a Wörthi tavon

Egyik munkatársunk Kajinthiban nyaral s onnan küldi az alábbi sporttudósítást:

Az idei osztrák evezős bajnokság július 18-án és 19-én zajlott le a Wörthi tó egyik festői fekvésű öblében, Veldenben, 2000 m. zászlós bójakkal határolt pályán. A verseny színelve már önmagába véve is pompás látványt nyújtott. A Schloss Hotel terraszáról úgy tűnt fel a verseny képe, mintegy óriási amphi-theatrum. Előttünk a Wörthi tó selymes kék vize, a strandok, a tó partján épült csinos, fehér villák és

# URANIA.

1931. július hó  
**25-én,**  
szombaton  
d. u. 6, este fél 9-kor.

1931. július hó  
**26-án,**  
vasárnap  
fél 4, 6, este fél 9.

Két napig mutatjuk be a szezon legnagyobb két filmjét Bernauer és Öesterreicher világhírű vigjáték ujdonsága

## PÉNZ AZ UTCÁN

(GELD AUF DER STRASSE)

Egy kihuzott sorsjegy kalandja. Zenés német vigjáték 10 felv.-ban. Rendezte: GEORG JACOBY. — Főszerepben: HANS MOSER, HUGO THIMIG, GEORG AEXANDER, ALBACH RETTYG. Gyönyörű ének és zeneszámok. Másfél órás nevető orkán.

Ezt megelőzi az amerikai FOX filmgyár nagy attrakciója

# S. 13.

Egy tengeralattjáró kalandja

Zenés dráma 10 felvonásban. Rendezte John Ford. Főszerepben: KENET MC KENNE és FARREL MACDONALD Emlékszik a Submarinra? Ennek méltó párja e tüneményes film, amely izgalmasságánál fogva még amazt is tulszárnyalja.

**Hiradó.**

**Hiradó.**

Az esti előadások kedvező idő esetén a kertben tartatnak meg

a vízben álló fürdőházak, u. n. „See Haus”-ok és a fürdőzők nyüzsgő, tarka sokasága, a tó vízében visszautkröző hegyek földes árnyéka impozáns háttérül szolgáltak. Hogy hangokban is színes legyen a színház kepe, az egyes versenyszámok között, a kávéház terraszán a nézők a dzsessz vidám slágermotái mellett táncra perdültek. Már a verseny első napján szombaton, nagyszámu néző élvezte a versey érdekességeit. A második napon azonban, ugyilatszük, hogy a Wörthi tó fürdőhelyének, nemzetközi közönsége itt találkozott, melynek legalább egyharmadrésze magyar volt. A lármás hangzavarba időnkint a magafon narsogta bele a verseny egyes epizódjait.

A versenyen 13 evezős egyesület vett részt, melyben 3 német egyesület is szerepelt. A két napon összesen 18 versenyszámot eveztek le. Az első nap eredményei közül különösen említést érdemel: a klagenfurti „Nautilus”, ujonc, kormányos négyese, amely 7:22 idővel győzött, a kormányos nélküli kettősben, ellenfél nélkül a wieni „Triton” 7:33 idővel győzött, a kormányos nélküli bajnok négyest a wieni „Lia-Donauhört” 7:08 idővel nyerte meg erős küzdelemmel, a kormányos négyesben a wieni „Donauhört” lett győztes 7:13 idővel, az ujonc skiffbajnok Kubich Hermann lett (Klagenfurter Ruderverein „Albatros”) 8:558 idővel. Az első nap eredményeit kedvezően befolyásolta az a körülmény, hogy a hajók szélel mentek. A második nap fontosabb eredményei: Ujonc négyesben, a spittal millstätti „Wiking” győzött 8:07 idővel, a Hans Köpper négyes emlékversenyben a wieni „Donauhört” lett 7:39 idővel győztes, a senior skiffbajnok Losert Leó lett 8:25 idővel, (Ruderverein „Wiking” Linz) ugyancsak ő volt 1930-ban is az osztrák skiffbajnok, a nyolcas bajnokságot 6:46 idővel „Lia-Donauhört” (Wien) nyerte meg. Hogy a második napon az eredmények jobb időt felmutatni nem tudtak, annak főleg az ellenszél volt az oka.

Az eredményekből megállapítható, hogy az osztrák regatta 1931-ben újabb rekordot nem állított fel. Az egyesületek csaknem kivétel nélkül a legszebb stílusban eveztek, kondíció és tréning szempontjából a junior csapatok komoly reményre jogosítanak.

**Futballmérkőzés.** Barátságos futballmérkőzést folyó hó 26-án délután fél 6 órai kezdettel a Patak utcai sporttelepen Eácska—Baja város válogatott levante futballcsapata.

**Céllövőverseny.** A városi Polgári Lövészegyesületek céllövőversenye f. hó 26-án 8 órai kezdettel a Lökertben lesz megtartva,

Laptulajdonos Uj Elet nyomda r. t.  
Felelős kiadó és kiadóhivatal vezető  
**DR. MAMUSICH JÓZSEF**

**Apró hirdetések.**

15 szolg 80 f., minden további szó 2 f

Zongora olcsón eladó. Cim a kiadóhivatalban.

Erzsébet királyné-utca 63. sz. alatti

**fűszer-üzlet**

olcsón eladó. — Bővebbet ugyanott.

**Figyelem!**

Értesitem a nagyérdemű közönséget, hogy Baján 30 év óta fennálló

**Hattyu Gözmosó és Gallértisztító**intézetemet augusztus hó 1-től Péter-Pál utcából, szintén a belvárosi plébánia templom mögött lévő Kazinczy-utca 3 szám alá, a Horváth féle kötszövő gyárral szembe helyezem át. **Gallértisztítás darabja 10 fillér.** Mindentéle tehereműt a a legolcsóbban tisztítok.

Kérem a nagyérdemű közönség szíves pártfogását.

Tisztelettel

**Antal B.****Stukatórnád szeg és kátránypapír**

elsőrendű minőségben

**olcsó áron****UTRY PÁL FIAI-nál.**

Erzsébet királyné-utca 38 szám.

**Gyönyörű****papirszalvetták****megérkeztek és már 20 f.-től 100 drb.-ként****kapható az „UJ ÉLET”-ben.****Kiadó ház**

4 szoba, fürdőszoba, hal, nyitott folyosó mellékhelyiséggel.

Érdeklődni lehet a kiadóhivatalban.

10 rolni parti

**kreppapír****60 f.-ért****kapható az „UJ ÉLET”-ben.****Pöstyén****Rheumafürdő**

67° forró kénes iszapforrásainak hatása CSUZ, KÖSZVÉNY, ISCHIÁS eseteiben világhírű.

THERMIA PALACE a fürdőkkel egybeépítve.

ROYAL NAGYSZÁLLÓ a társadalmi élet központja.

CYRILL-UDVAR a középosztály részére.

10 km. pompás strand, tenisz, golf halászat.

Felvilágosítás: PÖSTYÉN FÜRDŐ-IRODA, BUDAPEST; VII., KÁROLY-KÖRUT 3. TELEFON: J. 453-82. MÁV menetjegyirodák és Eisner-drogéria, IV., Andrássy-ut 37.

**Vásároljon**

az

**„UJ ÉLET”-ben.**

Mivel önhibámon kívül állásnélkül vagyok

**soffőri állást keresek**

azonnali belépésre. Jó referenciákkal rendelkezem. Szíves megkeresést kér Szabó János Bácsbokod, Horthy Miklós-ut 34.

**BOROSHORDÓK****ujak és keveset használtak**

óriási raktár miatt minden nagyságban raktáron olcsón eladók.

GÄRTNER SIMON ÉS FIA

Budapest

Iroda: Visegrádi-utca 23. sz.

Raktár: Dohány-utca 77. sz.

Telefon 91-6-56.

**Három esetleg négyszobás lakás kiadó**

Erzsébet királyné utca 57.

**Éjjeli****szolgálatot tart**

reggel fél 8 óráig és

vasárnap d. u. nyitva

**július 20-tól július 27-ig.****Lovasy Üdön****dr. Geiringer János**

gyógyszertára.

**Saját gyártmányu lószőrpaszirsziták paszirteknők****olcsón kaphatók UTRY-nál.**Erzsébet királyné-utca 38. sz.  
Telefon: 280.**Hirdessen a Bajai Ujságban****VARROGÉP****JAVITAS**

SZAKSZERŰEN

ÉS GYORSAN.

SINGER VARRÓGÉP RÉSZV. TÁRS.

**Erzsébet királyné-utca 10.****Bánffy hunyadi szakácsfüzetek**

I. füzet. Vegyes sütemények

II. f. Télire való befőzések,

III. f. Pecsényék, Kőrítések.

IV. f. Előételek, gombák és mártások.

V. f. Zsírban sült tészták.

VI. f. Szárnyasok.

VII. f. Hideg ételek.

VIII. f. Levesbevalók, levesek.

IX. f. Felfújtak.

X. f. Torták.

XI. füzet. Francia konyha.

XII. f. Vendéglátás.

XIII. f. Rögtönzött ételek.

XIV. f. Izes falatok.

XV. f. A gyermekek étrendje

XVI. f. Ujabb torták.

XVII. f. Pótréceptek az összes

pecsenyékhez, előéte-

lekhez, pástétomok-

hoz, vegyes ételekhez.

**80 fillérért kapható****az „Uj Élet” R.-T.**könyv- és papírkereskedésben  
Baján, Gróf Zichy Bódog-tér 8.**„Uj Élet” Nyomda R.-T.**

Baja, Gróf Zichy Bódog-tér 8. szám.

**Könyvnyomda ■ Könyvkötészet****Ügyvédi, községi és közigazgatási nyomtatványraktár.**

Mielőtt nyomtatványszükségletét beszerezné, saját megnyugtatósára feltétlen kérjen árajánlatot.



TELEFON: 45.



TELEFON: 45.